

siltaa ei enää tarvitsisi avata huvipurjehtijoille, vaan ainoastaan koneellisille aluksille ja niillekin määräaikoina tai erittäin tärkeissä poikkeustapauksissa muinakin aikoina siitä erikseen sovittaessa. Sittenkin merkittiin ¹⁾ tiedoksi kulkulaitosten ja yleisten töiden ministeriön ilmoitus, että vesistötoimikunnan alistettua yllä mainitun asian valtioneuvoston ratkaistavaksi, ministeriö oli lokakuun 31 p:nä päättänyt siirtää asian vesistötoimikunnan käsiteltäväksi siinä järjestyksessä kuin eräiden kiireellisten vesioikeusasiain käsittelystä annetussa laissa säädetään. Vesistötoimikunnan vahvistettua ²⁾ joulukuun 14 p:nä Brändön raitiotielle kesäkuun 22 p:nä 1916 annetun lupakirjan 8 §:n 6) kohdalle Kulosaaren sillan aukioloaikoja koskevan muutoksen kaupunginhallitus päätti ³⁾ tyytyä vesistötoimikunnan päätökseen.

Siirtolapuutarhat

Kaupunginhallitus oli v. 1937 oikeuttanut ⁴⁾ siirtolapuutarhaneuvojan kantamaan perunapalstojen vuokramaksut, jolloin kertyneet varat oli päivittäin tilitettävä rahatoimistoon siten, että päivästä toiseen siirtolapuutarhaneuvojan hallussa olevat varat eivät ylittäneet 2 000 mk. Koska vuokrankanto esikaupunkiliitoksen johdosta kuitenkin tulisi tapahtumaan osittain rahatoimiston sulkemisajan jälkeen ja useassa eri paikassa, kaupunginhallitus päätti ⁵⁾ oikeuttaa siirtolapuutarhaneuvoja E. Kochin, apulaissiirtolapuutarhaneuvoja E. E. Musakan sekä toimistoapulaiset I. C. Sandströmin ja T. T. Tuomen kantamaan kertomusvuoden alkupuoliskolla perunapalstojen vuokramaksut, jotka päivittäin oli tilitettävä rahatoimistoon siten, ettei vuokrankantajien hallussa saanut päivästä toiseen olla varoja yhteensä enempää kuin 20 000 mk sekä että rahatoimiston sulkemisen jälkeen kannetut varat oli tilitettävä rahatoimistoon heti seuraavana aamuna. Kertomusvuoden jälkipuoliskolla oli kaupunginhallituksen v. 1937 tekemä, yllä selostettu päätös voimassa.

Kaupunginhallitus päätti ⁶⁾ myöntää yleisten töiden lautakunnan käytettäväksi 200 000 mk yleisten töiden pääluokkaan sisältyvistä käyttövaroistaan, niitä ylittäen, Herttoniemen siirtolapuutarhan tukkeutuneen salaojan kunnostamiseen.

Kiinteistöjen pääluokkaan sisältyvistä kaupunginhallituksen käyttövaroista myönnettiin ⁷⁾ Helsingin siirtolapuutarhojen aluetoimikunnalle 35 000 mk jaettavaksi siirtolapuutarhayhdistyksille lastenkerhotoiminnan järjestämistä varten.

10. Yleisiä töitä koskevat asiat

Tielain 91 §:n mukaiset valvontatehtävät. Merkittiin ⁸⁾ tiedoksi maistraatin siirtäneen sille tielain 91 §:n mukaan kuuluvat valvontatehtävät kokonaan katurakennuspäällikkö W. A. Starckille ja hänen estyneenä ollessaan apulaiskaturakennuspäällikkö Y. V. Virtaselle.

Ylitöiden korvaaminen. Yleisten töiden lautakunta oikeutettiin ⁹⁾ käyttämään kertomusvuoden talousarvion pääluokan Yleiset työt lukuun Yleisten töiden lautakunta ja rakennustoimisto sisältyvän sääntöpalkkaisten virkain määrärahan säästöä rakennustoimiston katurakennusosaston suunnittelutoimiston vakinaisten viranhaltijain toimistossa suorittamien ylitöiden korvaamiseen.

Rakennustoimiston työntekijäin lukumäärän supistaminen. Kaupunginhallituksen yleisten töiden lautakunnalle antamat kehoitukset ¹⁰⁾ yhteensä 260 työntekijän siirtämisestä muualle sitä mukaa kuin heille voitiin järjestää töitä muualla kuin kaupungin palveluksessa päätettiin ¹¹⁾ peruuttaa.

Työaika. Merkittiin ¹²⁾ tiedoksi sosiaaliministeriön ilmoitus, että olosuhteiden muututtua ei kaupunginhallituksen esitys ¹³⁾ ulkotyömaiden ruokailuajan lyhentämisestä antanut aihetta toimenpiteisiin.

¹⁾ Khs 21 p. marrask. 3 342 §. — ²⁾ Kunnall. asetuskok. s. 304. — ³⁾ Khs 27 p. jouluk. 3 658 §. — ⁴⁾ Ks. v:n 1937 kert. s. 200. — ⁵⁾ Khs 2 p. toukok. 1 434 §. — ⁶⁾ S:n 23 p. toukok. 1 685 §. — ⁷⁾ S:n 6 p. kesäk. 1 801 §. — ⁸⁾ S:n 31 p. lokak. 3 110 §. — ⁹⁾ S:n 22 p. elok. 2 377 §. — ¹⁰⁾ S:n 21 p. helmik. 570 §, 14 p. maalisk. 885 §. ja 4 p. huhtik. 1 103 §. — ¹¹⁾ S:n 11 p. huhtik. 1 209 §. — ¹²⁾ S:n 11 p. huhtik. 1 232 §. — ¹³⁾ Ks. v:n 1945 kert. I osan s. 253.

Kaupunginhallitus päätti ¹⁾ hyväksyä yleisten töiden lautakunnan päätöksen rakennustoimiston työmaiden työajan järjestelystä talvikautena 1946/47, jonka mukaan:

kaikilla niillä työmailla, joilla oli tai joille voitiin kohtuullisin kustannuksin järjestää riittävä valaistus, noudatettiin normaalia 8 tunnin eli 46 ½ viikkotunnin työaikaa pimeänkin vuodenaikana;

jos työmaalle ei voitu edellä mainitulla tavalla järjestää valaistusta, koetettiin tällaisen työmaan työt järjestää, mikäli mahdollista, kokonaan urakalla suoritettaviksi ja otettiin tällöin käytäntöön 7 tunnin työaika klo 8.00 alkaen 1 tunnin ruokailutauoin;

jos työmaalla ei voitu sovelluttaa yllä mainittua urakkajärjestelmää, koetettiin sen työntekijät siirtää muille valaistussuhteiltaan edullisemmille tai urakkatöihin paremmin soveltuville työmailla ja ellei työn kiireellisyyden vuoksi tällainen siirto ollut mahdollinen, sovittiin kyseisen työmaan työajasta erikseen työnjohdon ja työntekijäin kesken.

Työntekijäin kuljettaminen työmaille. Kaupunginhallituksen päätettyä ²⁾ anoa, että poliisilaitos luopuisi vaatimasta lisävakuutusta kaupungin työntekijöitä työpaikalle ja sieltä takaisin kuljettaville kuorma-autoille, joita kaupunki ei omistanut, poliisilaitos oli vastauksessaan ilmoittanut suhtautuvansa asiaan myönteisesti. Koska kyseinen vakuutusehto ei kuitenkaan ollut poliisilaitoksen vaan kulkulaitosten ja yleisten töiden ministeriön asettama, joten poliisilaitokselta puuttui muodollinen pätevyys sen kumoamiseen, kaupunginhallitus päätti ³⁾ kaupunginlakimiehen esityksestä, anoa ministeriöltä, että se luopuisi mainitusta autojen vakuutusta koskevasta ehdosta.

Rakennustoimiston huoneistot. Huoneen järjestämistä varten rakennustoimiston talo- rakennusosaston uudelle toimistoarkkitehdille kaupunginhallitus päätti ⁴⁾ myöntää yleisten töiden pääluokkaan sisältyvistä käyttövaroistaan, niitä ylittäen, 38 000 mk kaupunginarkkitehdin virkahuoneen jakamiseen kahdeksi huoneeksi sekä talousarvion pääluokan Yleinen kunnallishallinto lukuun Erinäiset hallintomenot sisältyvästä määrärahasta Kaluston hankinta 12 000 mk huonekalujen hankkimiseen.

Rakennustoimiston varasto-osaston huoneiston korotetun vuokran maksamiseen myönnettiin ⁵⁾ 2 660 mk kaupunginhallituksen käyttövaroista arvaamattomiin vuokriin ja vuokrankorotuksiin.

Samoista käyttövaroista myönnettiin ⁶⁾ 13 879: 50 mk Haagan piiri-insinöörin huoneiston vuokran suorittamiseen.

Rakennustoimiston katurakennusosaston Haagan piiritoimiston huoneiston korjaamiseen myönnettiin ⁷⁾ yleisten töiden pääluokkaan sisältyvistä kaupunginhallituksen käyttövaroista, niitä ylittäen, 32 200 mk.

Rakennustoimiston liittyminen jäseneksi ainespuun hankintajärjestyön. Käyttöpuun kaupan säännöstelyä koskevassa valtioneuvoston päätöksessä kesäkuun 7 p:ltä 1945 oli säädetty, että ainespuuta sai ostaa ainoastaan sellainen elinkeinon harjoittaja, joka kuului hankintapiirin aluetta varten perustettuun hankintajärjestyön ja muu ainespuun tarvitsija puulautakunnan antaman osoituksen mukaan. Jotta rakennustoimisto voisi ryhtyä toimenpiteisiin tarvittavan pyöreän puutavaran varaamiseksi v:ksi 1947 kaupunginhallitus päätti ⁸⁾ oikeuttaa sen liittymään jäseneksi ainespuun hankintajärjestyön ja sitoutumaan niihin velvollisuuksiin, mitkä jäsenyys tuottaa.

Siirtomäärärahan käyttö. Kaupunginhallitus päätti ⁹⁾, että eräitä v:n 1942 talousarvioon merkittyjä siirtomäärärahoja saatiin edelleen käyttää siirtomäärärahoina kolmen vuoden ajan tammikuun 1 p:stä 1946 lukiin.

Yleisten töiden lautakunta oikeutettiin ¹⁰⁾ aloittamaan eräitä töitä, joita varten v:n 1940, 1942, 1945 ja 1946 talousarvioihin oli merkitty siirtomäärärahat.

Kadun rakentaminen korttelin n:o 623 luoteispuolelle. Kaupunginhallitus päätti ¹¹⁾ oikeuttaa yleisten töiden lautakunnan ryhtymään kadun rakentamiseen Mannerheimintieltä korttelin n:o 623 luoteispuolelle.

Ajotien rakentaminen kortteliin n:o 204. Tilanomistaja T. E. Björling oikeutettiin ¹²⁾ rakentamaan omalla kustannuksellaan ajotie Kaivopuiston rantatieltä korttelissa n:o 204

¹⁾ Khs 24 p. lokak. 3 010 §. — ²⁾ Ks. v:n 1945 kert. I osan s. 254. — ³⁾ Khs 9 p. toukok. 1 509 §. — ⁴⁾ S:n 4 p. heinäk. 2 106 §. — ⁵⁾ Khs jsto 29 p. toukok. 5 948 §. — ⁶⁾ Khs 3 p. tammik. 32 § ja 7 p. maalisk. 807 §. — ⁷⁾ S:n 11 p. huhtik. 1 235 §. — ⁸⁾ S:n 29 p. toukok. 1 757 §. — ⁹⁾ S:n 10 p. tammik. 169 §. — ¹⁰⁾ S:n 10 p. tammik. 166 §, 21 p. helmik. 570 §, 7 p. maalisk. 822 §, 14 p. maalisk. 885 §, 21 p. maalisk. 985 § ja 31 p. lokak. 3 118 §. — ¹¹⁾ S:n 29 p. toukok. 1 751 §; ks. tämän kert. I osan s. 95. — ¹²⁾ Khs 10 p. tammik. 158 §.

omistamalleen Itäisen Puistotien tontille n:o 9 kiinteistölautakunnan laadituttamien piirustusten n:o 2 526 A ja 2 526 B mukaisesti ehdoin, että hän antoi työn suorittamisen rakennustoimiston tehtäväksi.

Tehtaankadun rautatieisteyksen puomien uusiminen. Rautatiehallitus oli huomauttanut, että satamaradan varrella Tehtaankadun katuylikäytävällä olevat puomit olisi kokonaan uusittava. Koska kaupunki kaupunginlakimiehen lausunnon mukaisesti oli velvollinen suorittamaan mainitun työn, kaupunginhallitus päätti ¹⁾ kehoittaa yleisten töiden lautakuntaa suorittamaan mainittujen puomien uusimisen käyttämällä pääluokan Satamat lukuun Korjaus ja kunnossapito sisältyvää määrärahaa Sataman kiinteät laitteet.

Mechelininkadun entisen ratsastustien korjaaminen. Tuloa tuottamattomien pääomamenojen pääluokkaan kuuluvista käyttövaroistaan kaupunginhallitus, niitä ylittäen, myönsi ²⁾ 155 000 mk:n suuruisen määrärahan Mechelininkadulla Rajasaarenkadun ja Linnankoskenkadun välillä olevan ratsastustien muuttamista varten polkupyörätieksi.

Kaupungin rajoja osoittavien kilpien asettaminen. Koska esikaupunkiliitoksen tapahduttua kaupungin vanhoilla rajoilla olevat, teiden varsilla sijaitsevat, kaupunkialueen rajoja osoittavat kilvet olisi siirrettävä uusille rajoille, kaupunginhallitus päätti ³⁾ myöntää yleisten töiden lautakunnan käytettäväksi 70 000 mk talousarvion pääluokan Yleiset työt lukuun Kadut ja tiet sisältyvästä määrarahasta Liikennejärjestely sekä katujen ja teiden päällystysten uusiminen, kaupunginhallituksen määräyksen mukaan uusien kilpien pystyttämiseen ja vanhojen siirtämiseen.

Samasta määrarahasta kaupunginhallitus sittemmin myönsi ⁴⁾ yleisten töiden lautakunnan käytettäväksi 33 500 mk kaupungin rajaa osoittavien taulujen asettamista varten Porvoon maantieltä Kallvikiin ja Nordsjöhön johtaville teille sekä Nurmijärventieltä Kaarelan kautta itäänpäin johtavalle tielle, Ala-Tikkurilasta Puistolaan johtavalle tielle ja Puistolassa olevalle Salotielle.

Munkkiniemen ajosillan uusiminen. Kaupunginhallitus päätti ⁵⁾ hyväksyä satamarakennusosaston laadituttaman, n:olla 5 013 merkityn piirustuksen Munkkiniemen ajosillan uusimiseksi sekä oikeuttaa yleisten töiden lautakunnan heti ryhtymään kyseisen sillan uusimistöihin.

Vantaanjoen ja Siltamäen siltojen kunnossapito. Koska alueliitoksen johdosta kaupungin ja Helsingin maalaiskunnan rajana kertomusvuoden alusta lukien tuli olemaan Helsingin—Hyrylän maantien kohdalla Vantaanjoki, jonka ylitse johti mainitulla maantiellä oleva Vantaanjoen silta sekä Malmin—Siltamäen maantien kohdalla Keravanjoki, jonka ylitse johti tällä tiellä oleva Siltamäen silta, Uudenmaan tie- ja vesirakennuspiirin piiri-insinööri oli tehnyt esityksen mainittujen siltojen kunnossapitokustannusten jakamisesta valtion ja kaupungin kesken. Koska käytännöllisistä syistä ei ollut asiallista määrätä kunnossapitorajaa keskelle siltaa, piiri-insinööri oli ehdottanut, että tielain 24 §:n mukaan kaupunki määrättäisiin huolehtimaan Siltamäen sillan kunnossapidosta ja valtio Vantaanjoen sillan kunnossapidosta. Koska lisäksi näiden siltojen kunnossapito yhteensä arviolta tuli maksamaan vuosittain keskimäärin yhtä paljon kuin valtion välittömässä hoidossa Uudenmaan läänissä olevien maanteiden kunnossapito keskimäärin vastaavan pituiselta osalta ja kun kyseisten siltojen kunnossapitokustannuksia erillisinä oli käytännössä vaikeata erottaa niihin liittyvien teiden kunnossapitokustannuksista, piiri-insinööri oli ehdottanut, että kaupunki saisi kunnossapitokorvausta valtion varoista näiden siltojenkin osilta kaupungin rajalle asti. Kaupunginhallitus päätti ⁶⁾ tie- ja vesirakennushallitukselle lähetettävässä kirjelmässään ilmoittaa hyväksyvänsä yllä selostetun ehdotuksen. Sittemmin merkittiin ⁷⁾ tiedoksi tie- ja vesirakennushallituksen ilmoitus, että se oli antanut Uudenmaan piirin piiri-insinöörille määräyksen ryhtyä huolehtimaan Vantaanjoen sillan kunnossapitotyöstä ja esitys, että kaupunki vastaavasti ryhtyisi huolehtimaan Siltamäen sillan kunnossapidosta.

Lauttasaaren maantiesillan kunnossapito. Kaupunginhallitus päätti ⁸⁾ hyväksyä toimenpiteen, jonka mukaan asian kiireellisyyden vuoksi Uudenmaan lääninhallitukselta oli anottu 102 422: 55 mk valtion osuutena Lauttasaaren maantiesillan v:n 1945 kunnossapitokustannuksiin.

¹⁾ Khs 19 p. syysk. 2 696 §. — ²⁾ S:n 8 p. elok. 2 327 §. — ³⁾ S:n 21 p. helmik. 560 §. —

⁴⁾ S:n 24 p. lokak. 2 976 §. — ⁵⁾ S:n 21 p. helmik. 590 §; ks. tämän kert. I osan s. 95. —

⁶⁾ Khs 24 p. tammik. 288 §. — ⁷⁾ S:n 11 p. heinäk. 2 174 §. — ⁸⁾ S:n 31 p. tammik. 427 §.

Maantienjatkeiden kunnossapito. Kaupunginhallituksen tehtyä ¹⁾ lääninhallitukselle esityksen valtion osuuden suorittamisesta Turuntien ja siihen liittyvän Huopalahden asemalle johtavan tien sekä Mäkelänkadun ja Hämeentien kesäkunnossapidosta ja talvipuhtaanapidosta kaupunkiin yhdistetyillä alueilla v:n 1945 aikana, lääninhallitus vahvisti valtion suoritettavan kesäkunnossapitokorvauksen 94 587: 25 mk:ksi ja talvipuhtaanapitokorvauksen 16 967 mk:ksi, mihin päätettiin ²⁾ tyytyä.

Liitosalueen kadut ja tiet. Kaupunginhallitus päätti ³⁾ kehoittaa yleisten töiden lautakuntaa toistaiseksi ja kunnes kysymys liitosalueella olevien teiden kunnossapidosta lopullisesti ratkaistaan, pitämään liikennöitävässä kunnossa ne tiet, jotka ennen alueliitosta kunnossapidettiin valtion tai eri kuntien toimesta ja kustannuksella sekä ne tiet, jotka olivat välttämättömiä liikennelaitoksen ylläpitämää liikennettä varten kuitenkin siten, että kaupunginhallituksen päätös ⁴⁾ liitosalueiden tiehoitokuntien jatkamisesta edelleen jäi voimaan.

Yleisten töiden lautakunta oikeutettiin ⁵⁾ käyttämään kertomusvuoden talousarvion pääluokan Yleiset työt lukuun Kadut ja tiet sisältyvää määrärahaa Katujen, teiden ja yleisten paikkojen korjaukset ja kunnossapito nykyisellä kaupunkialueella myös liitosalueen katujen, teiden ja yleisten paikkojen korjaus- ja kunnossapitokustannusten suorittamiseen.

Kaupunginhallitus päätti ⁶⁾, että kaupunki suorittaa niillä liitosalueen teillä, jotka joutuvat raskaan linja-autoliikenteen käyttöön taikka jotka kaupungin töiden vuoksi joutuvat tavallista vilkkaamman liikenteen alaisiksi, kaikki välttämättömät kunnossapitotyöt, mitkä ovat tarpeen linja-autoliikenteen ylläpitämiseksi kertomusvuonna.

Sairaalahallituksen anottua, että Hämeentieltä Malmin sairaalaan johtavan ns. Sairaalatien kunnossapito annettaisiin rakennustoimiston katurakennusosaston tehtäväksi, yleisten töiden lautakunta oli ilmoittanut katurakennusosaston jo ryhtyneen toimenpiteisiin mainitun tien kunnossapittämiseksi, mikä merkittiin ⁷⁾ tiedoksi.

Yleisten töiden lautakuntaa päätettiin ⁸⁾ kehoittaa heti alkamaan Laajalahden ja Tuomarinkylän asuntoalueiden tietyt.

Tammelundissa pidetyn kansalaiskokouksen taholta oli huomautettu mm., ettei Tammelundiin ollut rakennettu mitään tietä. Kiinteistölautakunta olikin laadituttanut n:olla 2 559 merkityn piirustuksen, jonka mukaan Tammelundin tien suunta, lääninhallituksen v. 1940 vahvistamasta tien suunnasta poiketen, oli määrätty siten, että tie erkani Porolahdentieltä tehdaskorttelin n:o 65 kohdalla ja kulki Herttoniemen museoalueen itäpuolitse rantaa pitkin. Kaupunginhallitus päätti ⁹⁾ vahvistaa Tammelundin tien suunnan kiinteistölautakunnan laadituttaman piirustuksen mukaisesti sekä antaa kiinteistölautakunnalle tehtäväksi ryhtyä neuvotteluihin Svenska odlingens vänner nimisen yhdistyksen kanssa tietä varten tarvittavan n. 800 m²:n suuruisen alueen luovuttamisesta kaupungille yhdistyksen omistamasta Herttoniemen museoalueesta.

Kaupunginhallitus päätti ¹⁰⁾ kehoittaa rakennustoimistoa asianomaisista työmäärärahoista suorittamaan Pakinkylän tiehoitokunnalle 25 000 mk korvauksena siitä kulu- tuksesta, minkä kaupungin työmailla liikennöineet ajoneuvot olivat v:n 1945 aikana aiheuttaneet Pakilan kyläteille.

Pakilan tieosakkaiden esitettyä, että kaupunki ottaisi Pakilan kylätiet hoidettavikseen ja kunnostettavikseen kaupunginhallitus päätti ¹¹⁾, että kysymys Pakinkylän tiehoitokunnan kunnossapitokustannusten jakamisesta kaupungin ja muiden teitä tarvitsevien kesken jätetään ratkaistavaksi esikaupunkialueen teiden kunnossapitokysymyksen yleisen selvittelyn yhteydessä. Edelleen kaupunginhallitus päätti, että mikäli tiehoitokunta halusi, että kaupunki suorittaisi kunnossapitotyöt tiehoitokunnan laskuun, sen oli tehtävä kesäkunnossapidosta sopimus rakennustoimiston ja talvikunnossapidosta puhtaanapitolaitoksen kanssa.

Pakinkylän tiehoitokunnan esityksestä, joka koski rakennustoimiston ja kiinteistötoimiston maksettaviksi pantuja eriä Pakilan teiden kulutuksesta kertomusvuonna kaupunginhallitus päätti ¹²⁾ kehoittaa rakennustoimistoa suorittamaan tiehoitokunnalle mainittu-

¹⁾ Khs 14 p. maalisk. 879 §. — ²⁾ S:n 3 p. lokak. 2 768 §. — ³⁾ S:n 16 p. toukok. 1 588 §. — ⁴⁾ Ks. v:n 1945 kert. I osan s. 255. — ⁵⁾ Khs 5 p. syysk. 2 517 §. — ⁶⁾ S:n 12 p. syysk. 2 591 §. — ⁷⁾ S:n 20 p. kesäk. 2 004 §. — ⁸⁾ S:n 26 p. syysk. 2 734 §; ks. tämän kert. I osan s. 96. — ⁹⁾ Khs 12 p. syysk. 2 592 §. — ¹⁰⁾ S:n 3 p. tammik. 48 §. — ¹¹⁾ S:n 27 p. kesäk. 2 061 §. — ¹²⁾ S:n 17 p. lokak. 2 942 §.

jen teiden hoitokustannusten korvaamiseksi 26 500 mk talousarvion pääluokan Yleiset työt lukuun Kadut ja tiet sisältyvästä määrärahasta Katujen, teiden ja yleisten paikkojen korjaukset ja kunnossapito liitosalueella sekä myöntää kiinteistöjen pääluokkaan sisältyvistä käyttövaroistaan, niitä ylittäen, 25 000 mk kiinteistötoimiston metsätalousosastolta vaaditun korvauksen suorittamiseen. Samalla päätettiin, että kaupungin kaikkien tiemaksujen hoito siirretään kokonaisuudessaan rakennustoimiston katurakennusosastolle ja että asianomaisia laitoksia varten varataan v:n 1947 talousarviossa tarpeellinen määräraha.

Uudenmaan lääninhallituksen pyydettyä kaupunginhallitukselta lausuntoa eräiden Marjaniemen huvilayhdyskunnan maanomistajain esityksestä, joka koski yhdyskunnan alueella olevien teiden kunnossapitämistä, kaupunginhallitus päätti ¹⁾ lääninhallitukselle lähetettävässä kirjelmässään ehdottaa, että Marjaniemen huvilayhdyskunnan alueella olevat tiät, niihin luettuna Porvoontieltä Marjaniemeen johtavan tien yhdyskunnan alueella oleva osuus, muodostettaisiin kyläteiksi.

Yhdystien rakentaminen Jupperista ja Dalsvikista Helsingin—Turun valtamaantielle. Uudenmaan lääninhallituksen pyydettyä kaupunginhallitukselta lausuntoa yhdystien rakentamista Jupperista ja Dalsvikista Helsingin—Turun valtamaantielle koskevasta suunnitelmasta kaupunginhallitus päätti ²⁾ antaa asiasta puoltavan lausunnon.

Siikajärven tieosan julistaminen kyläteiksi. Uudenmaan lääninhallituksen pyydettyä kaupunginhallitukselta lausuntoa Siikajärven tieosan julistamisesta kyläteiksi kaupunginhallitus päätti ³⁾ vastata, ettei kaupunki omistanut mainittua tiealuetta eikä myöskään käyttänyt tietä, joten asia ei koskenut kaupunkia.

Korttelin n:o 511 liittäminen viemäriverkostoon. Kenraali Mannerheimin lastensuojeluliiton anottua, että kaupunki osallistuisi Uuden lastenlinnan viemärin kustannuksiin siltä osalta, joka kulki valtaviemäristä kaupungin puistoalueen halki Linnankoskenkadun puoliväliin, kaupunginhallitus päätti ⁴⁾ myöntää tuloa tuottamattomien pääomamenojen pääluokkaan kuuluvista käyttövaroistaan 350 000 mk viemärin rakentamista varten Länt. Rantatieltä Linnankoskenkadun puoliväliin edellytyksin, että lastensuojeluliitto omalla kustannuksellaan teettäisi rakennustoimistolla mainitun viemärin Linnankoskenkadun keskikohdan ja korttelissa n:o 511 olevan tontin n:o 2 väliseltä osalta.

Kaisaniemen ravintolan viemärin uusiminen. Yleisten töiden lautakuntaa päätettiin ⁵⁾ kehoittaa ryhtymään toimenpiteisiin Kaisaniemen ravintolan viemärin osittaiseksi uusimiseksi sekä suorittamaan kustannukset talousarvion pääluokan Tuloa tuottamattomat pääomamenot lukuun Viemärit sisältyvästä määrärahasta Viemäreitten uusiminen, s.m.

Marttilan alueen viemärinti. Marttilan alueen kohonneisiin viemärintikustannuksiin myönnettiin ⁶⁾ 159 918: 95 mk:n suuruinen lisämääräraha v:n 1944 talousarvion pääluokan Tuloa tuottamattomat pääomamenot lukuun Työttömyys- ja avustustyöt sisältyvästä määrärahasta Työttömyyden lieventämiseksi tarkoitetut työt, kaupunginvaltuuston määräyksen mukaan, s.m.

Malmilla olevan viemäriojan kunnostaminen. Malmilla esiintyneiden kevättulvien uusiutumisen ehkäisemiseksi kaupunginhallitus päätti ⁷⁾ myöntää ennakkona kaupunginkassasta 850 000 mk Malmilla sijaitsevan, Ruohotieltä Vantaanjokeen johtavan viemäriojan syventämistä varten sekä kehoittaa yleisten töiden lautakuntaa viipymättä ryhtymään työhön. Edelleen kaupunginhallitus päätti esittää maistraatille, että se toimeenpanisi alueella tarkastuksen todetakseen olivatko asianomaiset maanomistajat täyttäneet yksityisten katuojien rakentamista koskevan velvollisuutensa.

Tapanilassa olevien katuojien kunnostaminen. Kaupunginhallitus päätti ⁸⁾ kehoittaa yleisten töiden lautakuntaa kunnostamaan kaupungin Tapanilassa omistamia Palokunnantien tonttia n:o 38 sekä Koulutien tontteja n:o 24 ja 29—31 rajoittavat ojat käyttäen tarkoitukseen yleisten töiden pääluokan luvun Kadut ja tiet määrärahaa Katujen, teiden ja yleisten paikkojen korjaukset ja kunnossapito liitosalueella.

Malmin—Tapaninkylän alueella olevan valtaojan puhdistaminen. Yleisten töiden lautakuntaa päätettiin ⁹⁾ kehoittaa suorittamaan Malmin—Tapaninkylän alueella, kaupun-

¹⁾ Khs 1 p. elok. 2 289 §. — ²⁾ S:n 7 p. marrask. 3 152 §. — ³⁾ S:n 5 p. syysk. 2 509 §. —

⁴⁾ S:n 17 p. tammik. 231 §. — ⁵⁾ S:n 28 p. helmik. 759 §. — ⁶⁾ S:n 31 p. tammik. 425 §. —

⁷⁾ S:n 26 p. syysk. 2 731 §; ks. tämän kert. I osan s. 40. — ⁸⁾ Khs 27 p. kesäk. 2 060 §. —

⁹⁾ S:n 25 p. heinäk. 2 231 §.

gin omistamalla maalla, olevan valtaojan puhdistus ja käyttämään siihen yleisten töiden pääluokan lukuun Viemärit sisältyvää määrärahaa Viemärien korjaus ja kunnossapito liitosalueella.

Ullanlinnan kylpylaitosrakennuksen paikan raivaustyöt. Kaupunginhallituksen kehoitettua ¹⁾ yleisten töiden lautakuntaa suorittamaan pommituksissa tuhoutuneen Ullanlinnan kylpylärakennuksen paikan raivaus- ja tasoitustyöt, rakennustoimiston puisto-osasto oli esittänyt mainituista töistä aiheutuneen 184 996: 70 mk:n suuruisen laskun, jonka suorittamiseen kaupunginhallitus myönsi ²⁾ varat v:n 1945 käyttövaroistaan väestönsuojelua varten, niitä ylittäen.

Suojahaudan täyttäminen. Alppikadun 1:ssä sijaitsevan raajarikkoisten huoltolaitoksen pihamaalla olevan suojahaudan täyttämiseen kaupunginhallitus myönsi ³⁾ yleisten töiden pääluokkaan sisältyvistä käyttövaroistaan, niitä ylittäen, 5 000 mk.

Lammassaaren urheilu- ja leikkikentän kuivattamiseen yleisten töiden lautakunta oikeutettiin ⁴⁾ käyttämään 40 000 mk talousarvion pääluokan Erinäiset sosiaaliset tehtävät lukuun Urheilu ja retkeily sisältyvästä määrarahasta Urheilu- ja pallokenttien, hiihto- ja kelkkamäkien sekä luistin- ja ratsastusratojen ym. korjaus ja kunnossapito nykyisellä kaupunkialueella, mainittua määrärahaa ylittäen.

Leikkikentän järjestäminen Maunulaan. Maunulan alueelle päätettiin ⁵⁾ rakentaa kiinteistölautakunnan ehdotuksen mukainen lasten leikkikenttä ja tarkoitukseen myönnettiin 260 000 mk tuloa tuottamattomien pääomamenojen pääluokkaan sisältyvistä kaupunginhallituksen käyttövaroista.

Liitosalueella olevien uimarantojen kunnostaminen. Yleisten töiden lautakuntaa päätettiin ⁶⁾ kehoittaa ryhtymään toimenpiteisiin liitosalueella olevien uimarantojen kunnostamiseksi.

Kaupungin puutarhurien asutokysymys. Yleisten töiden lautakunnan tehtyä esityksen kaupunginpuutarhurin ja apulaiskaupunginpuutarhurin asunto-olojen parantamisesta kaupunginhallitus päätti ⁷⁾ palauttaa asian yleisten töiden lautakunnalle uuden lausunnon antamista varten sen jälkeen kun kaupunginpuutarhurin virka oli täytetty ja uusi kaupunginpuutarhuri oli antanut asiasta lausuntonsa.

Sen jälkeen kun Eläintarhassa oleva kaupunginpuutarhurin asunto oli vapautunut muiden käytöstä, päätettiin ⁸⁾ asuinrakennuksessa toimitettavia muutostöitä varten myöntää 320 000 mk yleisten töiden pääluokkaan kuuluvista kaupunginhallituksen käyttövaroista, niitä ylittäen.

Kaupunginpuutarha. Ammattientarkastajain esityksestä kaupunginhallitus päätti ⁹⁾ myöntää yleisten töiden lautakunnan käytettäväksi 141 000 mk yleisten töiden pääluokkaan kuuluvista käyttövaroistaan pesulaitteiden ja pukeutumishuoneen järjestämistä varten kaupunginpuutarhaan.

Samoista käyttövaroistaan, niitä ylittäen, kaupunginhallitus päätti ¹⁰⁾ myöntää 42 000 mk kaupunginpuutarhan kasvien talvehtimiskellarin salaojitustöihin sekä viemäri- ja vesijohtojen järjestämistä varten talonmiehen asuntoon.

Kolmikulman puistikko. Kaupunginkassasta päätettiin ¹¹⁾ enakkona myöntää yleisten töiden lautakunnan käytettäväksi 100 000 mk Kolmikulman puistikon kuntoonpanoa varten.

Lehmusten istuttamiseen kortteleiden n:o 296 a ja 296 c ympärille myönnettiin ¹²⁾ 63 000 mk talousarvion pääluokan Yleiset työt lukuun Istutukset sisältyvästä määrarahasta Satunnaiset istuttamis- ja puhdistustyöt, kaupunginhallituksen määräyksen mukaan.

Vanhoiden nurmikoiden uusiminen. Kaupunginhallitus päätti ¹³⁾ myöntää enakkona kaupunginkassasta 500 000 mk vanhojen nurmikoiden kääntämistä varten.

Perennojen hankkiminen. Yleisten töiden pääluokan lukuun Istutukset kuuluvasta määrarahasta Satunnaiset istuttamis- ja puhdistustyöt, kaupunginhallituksen määräyksen mukaan myönnettiin ¹⁴⁾ 17 000 mk harvinaislaatuisten perennojen istuttamista varten Alli Tryggin ja Eiran puistikkoihin.

¹⁾ Ks. v:n 1945 kert. I osan s. 275. — ²⁾ Khs 31 p. tammik. 398 §. — ³⁾ S:n 29 p. toukok. 1 750 §. — ⁴⁾ S:n 11 p. heinäk. 2 139 §. — ⁵⁾ S:n 24 p. tammik. 258 §. — ⁶⁾ S:n 27 p. kesäk. 2 025 §. — ⁷⁾ S:n 14 p. maalisk. 875 §. — ⁸⁾ S:n 14 p. marrask. 3 245 §. — ⁹⁾ S:n 16 p. toukok. 1 586 §. — ¹⁰⁾ S:n 21 p. marrask. 3 346 §. — ¹¹⁾ S:n 10 p. lokak. 2 879 §; ks. tämän kert. I osan s. 41. — ¹²⁾ Khs 5 p. syysk. 2 518 §. — ¹³⁾ S:n 10 p. lokak. 2 880 §; ks. tämän kert. I osan s. 34. — ¹⁴⁾ Khs 5 p. syysk. 2 525 §.

Talin taimisto. Kuusiaidan istuttamista varten Talin taimiston uuden osan ympärille myönnettiin ¹⁾ 20 000 mk yleisten töiden pääluokan luvun Istutukset määrärahasta Satunnaiset istuttamis- ja puhdistustyöt, kaupunginhallituksen määräyksen mukaan.

Yleisten töiden lautakuntaa päätettiin ²⁾ kehoittaa merkitsemään v:n 1948 talousarvioehdotukseensa lisähuoneen rakentamista varten Talin taimistoon tarvittava määrä-raha.

Lauttasaaren sankarihauta. Kaupunginhallituksen yleisistä käyttövaroista myönnettiin ³⁾, niitä ylittäen, 20 200 mk Lauttasaaren sankarihautatoimikunnalle sen kertomusvuoden aikana suorittamia Lauttasaaren sankarihaudan hoito- ja kunnostamistöitä varten. Samalla päätettiin Lauttasaaren sankarihaudan hoito antaa rakennustoimiston puisto-osaston tehtäväksi.

Sairaalan istutusten hoito. Kaupunginhallitus päätti ⁴⁾, että kaupunki ottaa hoitaakseen Helsingin yleisen sairaalan II osastoryhmän istutukset Unioninkadun 38 puistopihamalla 10 000 mk:n suuruudesta vuotuisesta korvauksesta, minkä ohessa kaupunginlakimiehelle päätettiin antaa tehtäväksi sopimuksen laatiminen 6 kuukauden irtisanomisajoin.

Lintupönttöjen sijoittaminen puistoihin. Kaupunginhallituksen yleisistä käyttövaroista myönnettiin ⁵⁾ 5 000 mk sadan lintujen pesimäpöntön hankkimiseen kaupungin puistoihin.

Kasvien antaminen lainaksi. Helsingin Marttayhdistyksen anottua saada lainaksi kaupunginpuutarhasta huonekasveja suunniteltua näyttelyään varten kaupunginhallitus päätti ⁶⁾ oikeuttaa yleisten töiden lautakunnan luovuttamaan yhdistykselle käytettäväksi sen pyytämät huonekasvit ehdoin, että rakennustoimiston puisto-osastolle korvattiin mahdolliset kasvien kuljetuskustannukset, sekä oikeuttaa yhdistyksen juurruttamaan huonekasvien pistokkaita kasvihuoneessa.

Herttoniemen saha oy:n ja kaupungin välinen sahaus sopimus. Yleisten töiden lautakunta oli huomauttanut, että rakennustoimiston vuosittain tarvittava sahattu puutavara oli pääasiallisesti ostettu jakeluliikkeiltä ja vain vähäisessä määrin suoraan tuottajilta, jolloin oli jouduttu suorittamaan myös jakeluliikkeen myyntipalkkio ja liikevaihtovero. Herttoniemen saha oy. oli kuitenkin nyttemmin tarjoutunut erinäisin ehdoin sahaamaan rakennustoimistolle sen v:n 1947 aikana tarvitseman sahavataran, mikä olisi toimistolle huomattavasti edullisempaa, koska tällöin liikevaihtoveroa ei tarvitsisi suorittaa kuin ehkä enintään sahausmaksuista, jakeluliikkeen myyntipalkkio jäisi pois ja mahdollinen tuottajan voitto tulisi kaupungin hyväksi. Lisäksi saisi rakennustoimisto kulloinkin haluamansa laatuista puutavaraa eikä olisi riippuvainen jakeluliikkeistä eikä ostoluvistakaan, joiden hankkimisessa oli kertomusvuonna ollut toisinaan suuriakin vaikeuksia. Kaupunginhallitus päätti ⁷⁾ tällöin oikeuttaa yleisten töiden lautakunnan tekemään Herttoniemen saha oy:n kanssa pääkohdiltaan seuraavan sopimuksen ja päättämään sopimuksen yksityiskohdista:

1) Herttoniemen saha oy. sitoutuu luovuttamaan ja siirtämään sille myönnetyn 240 000 j³:n suuruisen järeän puutavaran kiintiön rakennustoimistolle;

2) Herttoniemen saha oy. ottaa sahatakseen omistamallaan sahalla Herttoniemessä rakennustoimistolle kansanhuoltoministeriön määräämillä sahausmaksuilla ja ehdoilla v:n 1947 aikana n. 2 000 Std. sahattavaa;

3) Herttoniemen saha oy. sitoutuu olemaan sahaamatta muuta puutavaraa sinä aikana, jolloin rakennustoimiston tukkeja on sillä sahattavana;

4) rakennustoimisto suorittaa Herttoniemen saha oy:lle enakkona sahausmaksuja vastaan 1 500 000 mk joko yhdellä kerralla tai pienemmissä erissä sen mukaan kuin Herttoniemen saha oy:n kanssa sovitaan; saamastaan ennakosta Herttoniemen saha oy. suorittaa rakennustoimistolle 6 %:n koron;

5) enakkomaksun vakuudeksi Herttoniemen saha oy. luovuttaa rakennustoimistolle ensimmäisen kiinnityksen sahalaitokseensa koneineen ja laitteineen; sekä

6) Herttoniemen saha oy. suorittaa saamansa ennakon rakennustoimistolle takaisin siten, että sahausmaksulaskuista vähennetään 30 %, mutta jollei ennakko ole tullut siten

¹⁾ Khs 5 p. syysk. 2 525 §. — ²⁾ S:n 5 p. jouluk. 3 477 §. — ³⁾ S:n 21 p. marrask. 3 349 §. — ⁴⁾ S:n 28 p. maalisk. 1 061 §. — ⁵⁾ S:n 18 p. huhtik. 1 266 §. — ⁶⁾ S:n 28 p. helmik. 757 §. — ⁷⁾ S:n 7 p. marrask. 3 160 §.

kokonaan suoritetuksi, maksaa Herttoniemen saha oy. mahdollisesti suorittamatta jääneen osan sahauksen päättyessä.

Kuorma-autojen osto. Yleisten töiden lautakunta oikeutettiin ¹⁾ hankkimaan rakennustoimiston varasto-osastolle kaksi uutta kuorma-autoa sekä suorittamaan kustannukset talousarvion pääluokan Yleiset työt luvun Varasto määrärahasta Uusien koneiden osto, s.m.

Kulosaaren kunnan irtaimisto. Kaupunginhallitus päätti ²⁾ luovuttaa Kulosaaren kunnan aikaisemmin omistaman sirkkelisahan rakennustoimiston hallintaan sekä kehoittaa yleisten töiden lautakuntaa luovuttamaan sen kohtuullisesta vuokrasta Kulosaaren polttoainekunnan käytettäväksi. Lisäksi kaupunginhallitus päätti kehoittaa puhtaanapitolautakuntaa luovuttamaan Kulosaaren kunnalle kuuluneen auton ja hevosen apumiehineen polttoainekunnan ajoihin korvausta vastaan sellaisina aikoina, jolloin niitä ei tarvittu puhtaanapitolaitoksen ajoihin.

Tiilien luovuttaminen rakennustoimistolle. Yleisjaosto päätti ³⁾, että Somerontien ja Kangasalan tien kulmauksessa sijaitsevilla tonteilla olleiden, ilmapommituksissa palaneiden rakennusten raunioissa olevat tiilet luovutetaan rakennustoimistolle, jota kehoitettiin kuljettamaan tiilet pois tonteilta.

Metaanikaasun myynti. Yleisten töiden lautakunnan ilmoitus Oy. Aga ab:n ja rakennustoimiston välisen metaanikaasun myyntisopimuksen päättymisestä merkittiin ⁴⁾ tiedoksi.

Metaanikaasusäiliöiden myynti. Matti Saurio oy:n tarjouduttua ostamaan kaupungin omistamat metaanikaasusäiliöt 4 500—4 600 mk:n kappalehinnasta kaupunginhallitus päätti ⁵⁾ kehoittaa rahatoimistoa, elintarvikekeskusta, halkotoimistoa, kaasulaitosta, vesijohtolaitosta, sähkölaitosta, kiinteistötoimistoa, kulkutautisairaala, kunnalliskotia, liikennelaitosta, palolaitosta ja puhtaanapitolaitosta myymään Matti Saurio oy:lle 4 600 mk:n hinnasta niiden hallussa olevat metaanikaasusäiliöt sitten kun ne voitiin luovuttaa nykyisestä käytöstä ja mikäli laitos ei tarvinnut niitä omiin tarkoituksiinsa. Samalla kaupunginhallitus päätti huomauttaa asianomaisille, että metaanikaasusäiliöt oli räjähdyksen välttämiseksi asiantuntijan toimesta tarkoin puhdistettava ennen kuin niitä voitiin käyttää happikaasusäiliöinä sekä että Matti Saurio oy. oli ilmoittanut olevansa valmis omakustannushintaan puhdistamaan pienemmän määrän säiliöitä.

Eri esineiden ja laitteiden myynti ja luovutus. Rakennustoimisto oikeutettiin ⁶⁾ luovuttamaan Lasten työkotiyhdistykselle korvauksetta vedenlämmittäjä, jonka rahatoimikamarin jaosto v. 1922 oli antanut yhdistykselle lainaksi.

Rakennustoimisto oikeutettiin ⁷⁾ myymään 15 000 mk:n hinnasta merikapteeni O. Lagerströmille satamarakennusosaston telakalla Länsisatamassa oleva vanha, 600 kg:n painoinen tukkiankkuri.

Rakennustoimiston korjauspajan käytöstä poistettu puujyrsinkone päätettiin ⁸⁾ saada myydä 5 000 mk:n hinnasta sorvaaja E. Asikaiselle.

Rakennustoimiston varasto-osasto oikeutettiin ⁹⁾ myymään huutokaupalla toimiston varastoissa oleva, irtaimen omaisuuden tarkastajain poistettavaksi hyväksymä, käyttökelvottomia työkaluja yms. käsittävä irtaimisto kokonaisuudessaan.

Yleisten töiden lautakunta oikeutettiin ¹⁰⁾ myymään Kalliolinnan ent. laivalaiturin puretusta rantakaiteesta saatu n. 4.2 tonnin painoinen valurautaromumäärä sekä vieämään tästä kertyneet varat hyvityksenä talousarvion pääluokan Tuloa tuottamattomat pääomamenot lukuun Kadut ja tiet kuuluvalla tilille Kaivopuiston rantatie, s.m.

Lippujen käyttö. Suomen ja Ruotsin messujen ajaksi päätettiin ¹¹⁾ järjestää liputus Erottajalta messuhallille ehdoin, että Suomen messut osuuskunta suoritti kaikki liputuksesta aiheutuvat kustannukset rakennustoimiston laskun mukaan.

Nuorisoseuravän suvipäivien ajaksi päätettiin ¹²⁾ järjestää liputus kansallismuseolta messuhallin luo siten rajoitettuna, että liputusta varten varatuista paikoista ainoastaan joka toiseen tuli lippu.

¹⁾ Khs 21 p. helmik. 593 §. — ²⁾ S:n 31 p. tammik. 397 §. — ³⁾ Khn jsto 5 p. kesäk. 5 976 §. — ⁴⁾ Khs 21 p. maalisk. 989 §. — ⁵⁾ S:n 21 p. maalisk. 990 §. — ⁶⁾ S:n 7 p. helmik. 493 §. — ⁷⁾ Khn jsto 22 p. toukok. 5 923 §. — ⁸⁾ S:n 24 p. huhtik. 5 740 §. — ⁹⁾ S:n 17 p. huhtik. 5 716 §. — ¹⁰⁾ Khs 21 p. helmik. 571 §. — ¹¹⁾ S:n 11 p. huhtik. 1 240 §. — ¹²⁾ S:n 6 p. kesäk. 1 819 §.

Lasten päivän juhlallisuuksien ajaksi päätettiin ¹⁾ kaupungin toimesta järjestää ilmainen liputus Erottajan aukiolle ja Mannerheimintielle kansallismuseolta alkaen. Mainitusta liputuksesta aiheutuneisiin kustannuksiin myönnettiin ²⁾ sittemmin 54 290: 50 mk talousarvion pääluokan Yleiset työt lukuun Varasto kuuluvasta määrärahasta Lipputankojen pystyttäminen, kaupunginhallituksen määräyksen mukaan, sitä ylittäen.

Ulkomaalaisten edustajien vierailujen johdosta järjestettyjen liputusten aiheuttamiin kustannuksiin myönnettiin 2 724: 50 mk ³⁾ yleisten töiden pääluokan luvun Varasto määrärahasta Lipputankojen pystyttäminen, kaupunginhallituksen määräyksen mukaan sekä 680: 60 mk ⁴⁾ kaupunginhallituksen v:n 1945 yleisistä käyttövaroista.

Helsingin kaupungin virkamiesyhdistykselle ⁵⁾ myytiin 1 Suomen lippu n:o 2 490 mk:n hinnasta ja Ab. Gräsviksgatan 5 nimiselle yhtiölle ⁶⁾ samoin 1 Suomen lippu n:o 2 1 400 mk:n hinnasta.

Amerikan, Englannin, Norjan, Ruotsin, Suomen ja Tanskan lippuja lainattiin tavanmukaisin ehdoin erinäisiä juhlatilaisuuksia varten Lahden ⁷⁾, Mikkelin ⁸⁾, Porin ⁹⁾, Porvoon ¹⁰⁾ ja Tammisaaren ¹¹⁾ kaupungeille, Lohjan kunnan kunnallislautakunnalle ¹²⁾ ja Pohjoismaiselle speditööriliitille ¹³⁾.

Rakennustoimisto oikeutettiin ¹⁴⁾ vuokraamaan Valtakunnallisen maaseudun päivän juhlatoimikunnalle 40 kpl. Suomen lippuja Seurasaarella järjestettävää juhlaa varten sekä vahvistamaan lippujen vuokran 40 mk:ksi lipulta yhdeltä vuorokaudelta ja 20 mk:ksi seuraavilta vuorokausilta sekä salkojen vuokran 8 mk:ksi vuorokaudelta.

Työvälineiden ym. laitteiden vuokralleanto. Rakennustoimiston liikennelaitokselle lainaamaan Aga-vilkkulyhdyn, joka oli tuhoutunut erään kuorma-auton törmättyä siihen, korvausmäärä päätettiin ¹⁵⁾ vahvistaa 12 000 mk:ksi.

Kaupunginhallitus päätti ¹⁶⁾ kehoittaa yleisten töiden lautakuntaa perimään sisäasiainministeriön siirtoväenasiainosastolta sille luovutetuista ja palauttamatta jääneistä myrskylyhdyistä korvauksena yhteensä 4 000 mk sekä samalla niistä v:n 1944 joulukuun 21 p:n ja v:n 1945 joulukuun 31 p:n väliseltä ajalta laskutetut vuokrat, yhteensä 2 473: 25 mk.

Päämajan linnoitusmateriaalitoimistolle luovutetusta paaluvintturista n:o 9, jonka toimisto oli luovuttanut puolustusministeriön rautatieosastolle ja joka rautatiekuljetuksen aikana oli kadonnut, päätettiin ¹⁷⁾ rautatiehallitukselta periä korvauksena 25 000 mk sekä jo laskutetut vuokrat v:n 1945 joulukuun 31 p:ään saakka.

Sotakorvausteollisuuden valtuuskunnalle luovutetuista kolmesta Atlas Diesel ilmapuristajasta päätettiin ¹⁸⁾ periä korvauksena yhteensä 1 392 930 mk sekä sen lisäksi varasto-osastolle ilmapuristajien irrottamisesta, lähetyksestä ja tilalle asetettujen ilmapuristajien paikoilleen asettamisesta aiheutuneet kustannukset, ollen korvauserä kirjattava talousarvion ulkopuoliselle tilille vastedes käytettäväksi uusien kompressorien hankkimiseen. Sotakorvausteollisuuden valtuuskunnan tarjouduttua sittemmin suorittamaan mainituista ilmapuristajista kaikkine niihin kuuluvine laitteineen sekä edellä mainittuine asentamis- ym. kustannuksineen 1 184 780 mk kaupunginhallitus päätti ¹⁹⁾, muuttaen aikaisempaa päätöstään, tyytyä tarjottuun korvaukseen.

Helsingin ottolautakunnan päätökseen, jonka mukaan kaupungin omistaman ja puolustuslaitokselle luovutetun vesiproomun n:o 25 vuosivuokra oli arvioitu 104 490 mk:ksi, päätettiin ²⁰⁾ tyytyä.

Yleisten töiden lautakuntaa päätettiin ²¹⁾ kehoittaa perimään puolustuslaitokselta 710 mk korvauksena sille luovutetuista ja palauttamatta jääneistä 3 terästankista, 2 sorkkaraudasta ja 2 vaihtoavaimesta sekä vuokraa joulukuun 31 p:ään 1945 saakka.

Yleisten töiden lautakuntaa päätettiin ²²⁾ kehoittaa perimään puolustuslaitokselta sille luovutetusta ja palauttamattomasta kolmijalkanostokurjesta ja käyttöketteringistä korvauksena 12 400 mk sekä maksamatta olevat vuokrat, yhteensä 7 882: 75 mk.

¹⁾ Khs 11 p. heinäk. 2 138 §. — ²⁾ Khn jsto 18 p. jouluk. 6 885 §. — ³⁾ S:n 31 p. heinäk. 6 215 §, 7 p. elok. 6 242 § ja 27 p. jouluk. 6 943 §. — ⁴⁾ S:n 2 p. tammik. 5 006 §. — ⁵⁾ Khs 25 p. huhtik. 1 352 §. — ⁶⁾ S:n 9 p. toukok. 1 510 §. — ⁷⁾ Khn jsto 8 p. toukok. 5 841 §. — ⁸⁾ S:n 13 p. marrask. 6 720 §. — ⁹⁾ S:n 4 p. syysk. 6 356 §. — ¹⁰⁾ S:n 27 p. marrask. 6 783 §. — ¹¹⁾ Khs 20 p. kesäk. 2 003 §. — ¹²⁾ Khn jsto 20 p. marrask. 6 753 §. — ¹³⁾ S:n 18 p. syysk. 6 428 §. — ¹⁴⁾ Khs 8 p. elok. 2 330 §. — ¹⁵⁾ S:n 21 p. helmik. 584 §. — ¹⁶⁾ S:n 21 p. helmik. 583 §. — ¹⁷⁾ S:n 28 p. helmik. 756 §. — ¹⁸⁾ S:n 3 p. tammik. 50 §. — ¹⁹⁾ S:n 18 p. huhtik. 1 295 §. — ²⁰⁾ S:n 16 p. toukok. 1 590 §. — ²¹⁾ S:n 24 p. tammik. 284 §. — ²²⁾ S:n 31 p. tammik. 431 §.

Helsingin majoituslautakunnalta päätettiin perä korvauksena puolustuslaitokselle luovutetusta ja palauttamatta jääneestä työläiskojusta 15 000 mk¹⁾ sekä erinäisistä rakennustoimiston varasto-osaston puolustuslaitokselle luovuttamista omaisuusesineistä 53 100 mk²⁾.

Muuttaen aikaisempaa päätöstään³⁾ kaupunginhallitus päätti⁴⁾, että puolustuslaitokselle vuokratusta ja sittemmin tuhoutuneesta moottorijyrästä n:o 8 ei peritä vuokraa v:n 1945 heinäkuun 1 p:n ja lokakuun 1 p:n väliseltä ajalta.

Kaupunginlakimiehen ilmoitettua, ettei Saksan puolustusvoimien maksettavaksi asetettua 20 000 mk:n suuruisia laskua moottorijyrän korjauskustannuksista saatu perityksi, yleisjaosto päätti⁵⁾, muuttaen aikaisempaa päätöstään⁶⁾, osoittaa talousarvion pääluokan Yleiset työt lukuun Erinäiset menot sisältyvästä määrärahasta Poistot ja palautukset, kaupunginhallituksen käytettäväksi 20 000 mk mainitun saatavan poistamista varten.

Oy. Mankala ab:lle päätettiin⁷⁾ vuokrata Aarhus Maskinfabrik merkkinen kaivinkone toistaiseksi 1 kuukauden irtisanomisajoin ja 2 000 mk:n vuokrin vuorokaudelta sekä ehdoin:

että vuokra suoritettiin kuukausittain jokaiselta vuorokaudelta siitä lähtien, jolloin kone luovutettiin vuokraajalle siksi kunnes se oli palautettu rakennustoimistolle;

että vuokraajan oli suoritettava kustannukset koneen kuljettamisesta nykyisestä varastoispaikastaan palautuspaikkaan ja huolehdittava omaan laskuunsa koneen hoidosta ja kunnossapidosta;

että kone palautettiin täysin ehjänä ja käyttökuntoisena;

että vuokraajan oli vastattava mahdollisesta särkymisestä tai muista vuokrakautena sattuneista vahingoista tai aiheutuneista korjauskustannuksista; sekä

että vuokraajan oli palovakuutettava kone vähintään 3 000 000 mk:sta.

Hietalahden laivatelakalle vuokratun höyrynostokurjen vuokra päätettiin⁸⁾ tammi-kuun 1 p:stä 1946 lukien korottaa 300 mk:aan työvuorokaudelta noudattaen muutoin vuokraajan kanssa aikaisemmin sovittuja ehtoja.

Rakennustoimiston Oy. Suomen filmiteollisuus nimiselle yhtiölle osoittama 11 900 mk:n suuruisen lasku sille luovutetun käsikäyttöisen betonisekoittajan vuokrasta päätettiin⁹⁾ alentaa 5 950 mk:aan.

Rakennustoimiston varasto-osasto oikeutettiin¹⁰⁾ luovuttamaan Talonpoikauskulttuurisäätiölle Seurasaarella pidettävässä juhlassa käytettäväksi yksi tanssilava ja varasto-osaston sopivaksi katsoma määrä penkkejä ehdoin, että tanssilavasta maksettiin vuokraa 500 mk vuorokaudelta ja penkeistä 10 mk vuorokaudelta kappaleelta.

Yleisten töiden lautakunta oikeutettiin¹¹⁾ vuokraamaan Lomaliitolle n. kahden viikon ajaksi 2 tonnin Vesteräs-mallinen käsikäyttöinen nostokurki ja nostokurjen kauha 300 mk:n vuokrasta vuorokaudelta.

Osuusliike Turvetuote nimiselle yhtiölle päätettiin¹²⁾ vuokrata kahden viikon ajaksi rakennustoimiston 2 ½ tonnin moottorijyrä 300 mk:n suuruisesta vuorokausivuokrasta.

Yleisten töiden lautakunta oikeutettiin¹³⁾ luovuttamaan Oulunkylän Sarkamäen l:ssä olevat kaksi Högfors-keittiöliettä huoneenvuokralautakunnille 4 000 mk:n suuruisesta yhteishinnasta.

Neuvostoliiton sota-aluksen aiheuttamat vauriot. Satamarakennusosaston 9 362 mk:n suuruisen lasku Neuvostoliiton erään sota-aluksen Rahapajanrannan laiturin suojaparrustolle aiheuttamista vaurioista päätettiin¹⁴⁾ poistaa kirjoista ollen mainittu erä suoritettava yleisten töiden pääluokan lukuun Erinäiset menot sisältyvästä määrärahasta Poistot ja palautukset, kaupunginhallituksen käytettäväksi, sm.

Korvauksen periminen kadonneesta palopostipumpusta. Kaupunginhallitus päätti¹⁵⁾ että autonkuljettaja P. Pitkäseltä peritään korvauksena puolet hänen kadottamansa, kaupungin omistaman palopostipumpun arvosta eli 2 000 mk.

Tulipalon aiheuttamien vahinkojen korvaaminen. Yleisten töiden lautakunnan ilmoi-

¹⁾ Khs 24 p. lokak. 3 011 §. — ²⁾ S:n 20 p. kesäk. 2 002 §. — ³⁾ Ks. v:n 1945 kert. I osan s. 257. — ⁴⁾ Khs 3 p. tammik. 58 §. — ⁵⁾ Khn jsto 23 p. lokak. 6 616 §. — ⁶⁾ Ks. v:n 1945 kert. I osan s. 258. — ⁷⁾ Khs 8 p. elok. 2 329 §. — ⁸⁾ S:n 28 p. maalisk. 1 062 §. — ⁹⁾ S:n 21 p. marrask. 3 347 §. — ¹⁰⁾ S:n 8 p. elok. 2 324 §. — ¹¹⁾ Khn jsto 30 p. lokak. 6 651 §. — ¹²⁾ S:n 9 p. lokak. 6 546 §. — ¹³⁾ S:n 29 p. toukok. 5 949 §. — ¹⁴⁾ Khs 27 p. jouluk. 3 659 §. — ¹⁵⁾ S:n 28 p. helmik. 755 §.

tettua, että rakennustoimiston entisen putkivalimon tontilla Pohjolankadun 2—4:ssä syttyneen ja rakennustoimiston tyhjistä varastosuojasta alkaneen tulipalon aiheuttamista 11 500 mk:n vaurioista mainitun palon sytyttäneiden kahden lapsen isät olivat suostuneet korvaamaan, toinen puolet ja toinen neljänneksen, kaupunginhallitus päätti ¹⁾ tyytyä mainittuihin korvausmääriin sekä suostua siihen, että tontilla olleet suojat poistetaan kaupungin kalustoluettelosta.

Hävinneen irtaimiston poistaminen kirjoista ja yksityisomaisuuden korvaaminen. Rakennustoimiston työmailta kadonneet 5 paria kumisaappaita päätettiin ²⁾ poistaa rakennustoimiston kirjoista. Eräässä tapauksessa kehoitettiin yleisten töiden lautakuntaa antamaan asianomaiselle yövärtijälle varoitus huolimattomuudesta vartioimistehtävissä ja eräässä tapauksessa, joka koski kahden työntekijän hukkaamia kumisaappaita, kehoitettiin kaupunginlakimiestä ryhtymään asian vaatimiin toimenpiteisiin.

Vallilan ja Käpylän kalliosuojista murtovarkauden kautta kadonneet moottorit, työkalut ym., yhteiseltä arvoltaan 108 905 mk, päätettiin ³⁾ sallia poistaa kaupungin kalustoluettelosta.

Rakennustoimiston satamarakennusosasto oikeutettiin ⁴⁾ asianomaisista työmäärärahoista suorittamaan vahingonkorvausta yhteensä 3 060 mk erälle työntekijöille heiltä rakennustoimiston työmaalta varastetun omaisuuden korvaamiseen.

Kaupunginhallitus päätti ⁵⁾, että rakennustoimiston työmaalta varastettu kaupungin omaisuus, jota ei ollut saatu takaisin, arvoltaan 17 780 mk, saatiin poistaa kirjoista, että kateisiin jääneet 2 ½ kg dynamiittia ja 1 kg soittojohtoa, yhteiseltä arvoltaan 337: 50 mk, saatiin viedä asianomaisen työmaan tilille ja että koneenhoitaja R. Salinille saatiin työmäärärahasta korvata häneltä anastettua yksityisomaisuutta 1 710 mk:lla. Edelleen kaupunginhallitus päätti kehoittaa yleisten töiden lautakuntaa antamaan asianomaiselle yövärtijälle varoituksen.

Kaupunginhallitus päätti ⁶⁾, että Maunulassa sijaitsevalla kaupungin rakennustyömaan korjauspajalla sattuneessa tulipalossa tuhoutuneet kaupungin omistamat työkalut, arvoltaan 39 685 mk, saatiin poistaa kirjoista ja että tulipalossa tuhoutuneen työntekijän yksityisomaisuuden korvaamiseen saatiin käyttää asianomaisesta työmäärärahasta yhteensä 2 320 mk.

Kaupunginhallitus päätti ⁷⁾, että Messukentällä sattuneessa tulipalossa palanut rakennustoimiston konttorikoju sekä palossa tuhoutuneet kaksi suihkuputkea ja yksi jakoavain saatiin poistaa kirjoista ja että samassa tulipalossa tuhoutuneen työntekijän yksityisomaisuuden korvaamiseen saatiin käyttää asianomaisesta työmäärärahasta yhteensä 4 880 mk.

Yleisten töiden lautakunta oikeutettiin ⁸⁾ suorittamaan asianomaisesta työmäärärahasta 643 mk:n suuruinen korvaus autonkuljettaja P. Mattlinille sen johdosta, että hänen omistamansa kuorma-auton äänenvaimentaja oli rikkoutunut kivipenkereen sorruessa Hernesaaressa.

Työntekijä K. Nordmanille, joka Munkkiniemen ajosillan korjaustöitä suorittaessaan oli pudonnut veteen ja tällöin vioittanut taskukellonsa, päätettiin ⁹⁾ sallia suorittaa mainitun kellon korjauskustannuksia varten 650 mk tuloa tuottamattomien pääomamenojen pääluokan lukuun Kadut ja tiet sisältyvästä määrärahasta Munkkiniemen ajosillan korjaus ja levitys, sm.

Lauttasaaressa suoritettun kallonlouhintatyön kustannusten suorittaminen. Korkeimman oikeuden velvoitettua Huopalahden kunnan suorittamaan Rakennusosakeyhtiö Cyklop nimiselle yhtiölle yhteensä 158 632: 50 mk erästä Lauttasaaressa suoritettusta kallonlouhintatyöstä, mikä määrä alueliitoksen johdosta oli joutunut kaupungin suoritettavaksi, kaupunginhallitus päätti ¹⁰⁾ kehoittaa rahatoimistoa suorittamaan mainitun rahamäärän yhtiölle talousarvion ulkopuoliselta tililtä.

Räjähdysaineiden säilytys. Kaupunginhallitus päätti ¹¹⁾ tyytyä Uudenmaan lääninhallituksen alla olevaan päätöksen, jolla kaupunki oli oikeutettu pitämään puolustusministeriöltä vuokraamansa Viikin sotilasvirkatalon maalla olevassa kalliokellarissa räjä-

¹⁾ Khs 22 p. elok. 2 378 §. — ²⁾ S:n 7 p. maalisk. 825 §, 14 p. maalisk. 876 § ja 4 p. huhtik. 1 121 §. — ³⁾ S:n 24 p. tammik. 282 §. — ⁴⁾ S:n 21 p. helmik. 566 §. — ⁵⁾ S:n 21 p. maalisk. 992 §. — ⁶⁾ S:n 24 p. lokak. 2 994 §. — ⁷⁾ S:n 24 p. lokak. 2 995 §. — ⁸⁾ S:n 7 p. maalisk. 824 §. — ⁹⁾ S:n 24 p. lokak. 2 991 §. — ¹⁰⁾ S:n 4 p. heinäk. 2 083 §. — ¹¹⁾ S:n 14 p. maalisk. 884 §.

dysaineita ehdoin, että kellarin ovet on laitettava asianmukaiseen kuntoon, että kellariin on järjestettävä räjähdysnaljeja varten erillinen osasto tai ainakin n. 2 tuuman pak-suista lankuista valmistettu kaappi, joka on sijoitettava n. 3 m:n päähän räjähdysaineista sekä että ruuti on sijoitettava mahdollisimman kauas dynamiitista ja nalleista, mieluummin omaan osastoonsa. Ennenkuin varasto otetaan käytäntöön tulee kaupungin ilmoittaa siitä poliisilaitokselle, jonka tulee yhdessä räjähdysaineiden tarkastajan kanssa toimittaa siellä lopputarkastus ja on kaupungin muuten tarkoin noudatettava maaliskuun 7 p:nä 1925 annetun asetuksen määräyksiä vaarallisten räjähdysaineiden varastossa-pidosta sekä niitä ohjeita, joita räjähdysaineiden tarkastaja tai muut viranomaiset asiassa mahdollisesti antavat. Samalla lääninhallitus oli hyväksynyt varastomies Y. V. Pietikäisen räjähdysainevaraston vastuunalaiseksi hoitajaksi.

Kaupungin ainespuun tarve. Kaupunginhallitus päätti ¹⁾ kulkulaitosten ja yleisten töiden ministeriön rakennusasiainosastolle Kymrolle esittää, että kaupungin metsistä hakattaviksi määrätty 140 000 j³ ainespuuta kokonaisuudessaan luovutettaisiin kaupungin omiin tarkoituksiin ja että kaupunki oikeutettaisiin ostamaan rakennuskel-poista puutavaraa myöskin kaupungin läheisyydessä sijaitsevista metsistä. Tähän esitykseen vastattiin ²⁾, että kun kansanhuoltoministeriön puu- ja polttoaineosasto asetti ns. Kymron järeän havupuun kiintiön, edellytti se, että Kymro sai harkintansa mukaan määrätä kiintiössä osoitettujen puiden käytön hyväksymiinsä rakennustarkoituksiin. Helsingin kaupunki oli velvoitettu luovuttamaan tähän kiintiöön yllä mainitun puumäärän ja Kymro oli harkinnut oikeaksi myöntää näiden puiden ostoluvan Helsingin asunnonkeskuskunta Hakalle, joka rakentaa Maunulan omakotialueelle pienasuntoja. Maunulan kansanasunnot oy:n ja Maunulan pienasunnot oy:n sittemmin ilmoitettua päät-täneensä luopua puolesta kaupungilta saatavasta puumäärästä, mikäli asia viranomaisten kanssa oli järjestettävissä, kaupunginhallitus päätti ³⁾ anoa kyseisen puumäärän luovutta-mista kaupungin rakennustoimistolle.

11. Puhtaanapitoa koskevat asiat

Vuokramenot. Puhtaanapitolaitokselle luovutettujen varasto- ja vajarakennusten, autotallien ym. huonetilojen vuokrien suorittamiseen kertomusvuoden aikana myönnet-tiin ⁴⁾ kaupunginhallituksen v:n 1945 käyttövaroista arvaamattomiin vuokriin ja vuok-rankorotuksiin 5 400 mk sekä vastaavista kertomusvuoden varoista, niitä ylittäen, yhteensä 29 667 mk.

Autohallin vahinkojen korvaaminen. Merkittiin ⁵⁾ tiedoksi Uudenmaan lääninhalli-tuksen hyväksyneen kaupungin vaatimuksen 22 350: 50 mk:n korvauksen suorittamisesta valtion varoista niistä vahingoista, jotka olivat aiheutuneet Hämeentien 92:ssa sijaitse-valle puhtaanapitolaitoksen autohallille sen ollessa v:n 1941 joulukuun 10 p:n ja v:n 1944 joulukuun 15 p:n välisenä aikana Helsingin suojeluskuntapiiriin käytössä.

Ent. Haagan kauppalan puhtaanapito. Puhtaanapitolaitoksen esityksestä kaupungin-hallitus päätti ⁶⁾ suostua siihen, että ent. Haagan kauppalan puhtaanapitoa varten kaup-palan yksi kuorma-auto, aura ja tarpeellinen määrä työkaluja saatiin siirtää puhtaanapitolaitoksen käyttöön, minkä ohessa kiinteistölautakuntaa päätettiin kehoittaa hankki-maan autotalli mainittua kuorma-autoa varten.

Katujen puhtaanapidon hestostaminen. Maistraatin huomautettua kaupungin hoidossa olevien katuosuuksien huonosta kunnosta kaupunginhallitus päätti ⁷⁾ poliisilaitokselle esittää, että näissä havaittujen puutteellisuuksien korjaamisen jouduttamiseksi asian-omaiset tarkastuskonstaapelit kääntyisivät suoraan puhtaanapitolaitoksen toimiston puoleen. Tarkastuskonstaapeleille olisi huomautettava, että heidän pitäisi ottaa huo-mioon ei ainoastaan mihin luokkaan katu on sijoitettu vaan myös työn välttämättömyys liikenteen kannalta katsoen.

Liitosalueella olevien teiden auraaminen. Kaupunginhallituksen esitettyä ⁸⁾ tie- ja vesirakennushallitukselle, että kaupunkiin tammikuun 1 p:nä 1946 liitetyillä alueilla olevien päteiden auraamisesta toistaiseksi huolehdittaisiin valtion toimesta kaupungin

¹⁾ Khs 24 p. tammik. 292 §. — ²⁾ S:n 28 p. helmik. 753 §. — ³⁾ S:n 21 p. helmik. 567 §. — ⁴⁾ S:n 24 p. tammik. 293 §, 31 p. tammik. 412 §, 21 p. helmik. 582 §, 28 p. helmik. 765 §, 26 p. syysk. 2724 § ja 17 p. lokak. 2939 §. — ⁵⁾ S:n 21 p. helmik. 579 §. — ⁶⁾ S:n 10 p. tammik. 171 §. — ⁷⁾ S:n 28 p. helmik. 754 §. — ⁸⁾ Ks. v:n 1945 kert. I osan s. 261.